

1764  
P.C. 1984-1764



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

141

HER EXCELLENCY THE GOVERNOR GENRAL IN  
COUNCIL, on the recommendation of the Minister of  
Indian Affairs and Northern Development, pursuant  
to paragraph 19(k) of the Territorial Lands Act,  
is pleased hereby to transfer the administration  
of the lands described in the schedule hereto to  
the Commissioner of the Northwest Territories  
subject to the condition that the Commissioner  
undertakes to retransfer to the Minister of Indian  
Affairs and Northern Development, from time to  
time, any unalienated territorial lands under his  
administration as may be required by the  
Government of Canada in satisfying native land  
claims and in discharging obligations under Indian  
Treaties.

*on file*

*Jim Business -*

Approuvé - Approved

*Jeanne Sans*

24 MAY 1984

C.P. 1984-1764



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

143

Sur avis conforme du ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien et en vertu de l'alinéa 19k) de la Loi sur les terres territoriales, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil de transférer par les présentes au Commissaire des territoires du Nord-Ouest l'administration des terres décrites dans l'annexe ci-jointe à condition que le Commissaire retransfère de temps à autre au ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, l'administration de toute terre territoriale non aliénée relevant de lui que puisse exiger le gouvernement du Canada pour satisfaire aux revendications foncières des autochtones et de remplir les obligations d'après les traités conclus avec les Indiens.

*on file*

*John Bussières -*

Approuvé - Approved  
*Jeanne Bara*

24 MAY 1984